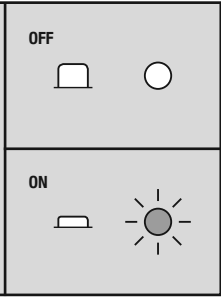
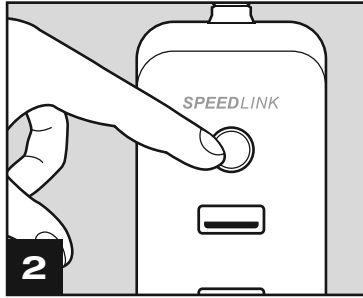
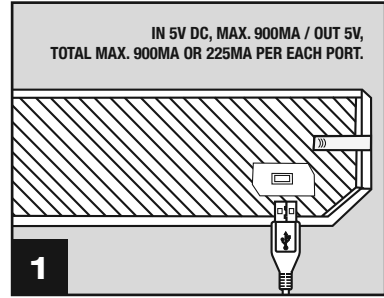


QUICK INSTALLATION GUIDE FORAX – 4 PORT USB HUB



EN

1. Plug the USB hub into any USB port on the front of the XBOX ONE®.
2. Switch the USB hub on using the On/Off button. The LED will glow blue to indicate the hub is ready to use. Now connect the desired USB devices to the hub.
3. Switch the USB hub off using the On/Off button. The status LED will then turn off.

DE

1. Schließen Sie den USB-Hub an einen der Front-USB-Anschlüsse der XBOX ONE® an.
2. Schalten Sie den USB-Hub mit der Ein-/Aus-Taste an. Die LED leuchtet blau, um die Betriebsbereitschaft anzuzeigen. Schließen Sie nun die gewünschten USB-Geräte an den Hub an.
3. Schalten Sie den USB-Hub mit der Ein-/Aus-Taste aus. Die Betriebs-LED erlischt daraufhin.

FR

1. Reliez le hub USB à l'une des prises USB en façade de la XBOX ONE®.
2. Allumez le hub USB en actionnant la touche Marche/Arrêt. Le voyant bleu allumé indique que le hub USB est prêt à être utilisé. Raccordez alors les appareils USB souhaités au hub USB.
3. Pour éteindre le hub USB, actionnez la touche Marche/Arrêt. Le voyant de marche s'éteint.

NL

1. Sluit de USB-hub aan op een van de USB-poorten op de voorzijde van de XBOX ONE®.
2. Schakel de USB-Hub in met de aan-/uitknop. De LED gaat blauw branden om aan te geven dat de USB-hub gereed is voor gebruik. Sluit naar wens USB-apparaten aan op de hub.
3. Schakel de USB-Hub uit met de aan-/uitknop. De bedrijfs-LED dooft.

EN

INTENDED USE
This USB hub is only intended for connecting to the XBOX ONE® and is for indoor use only. This product is sealed. Do not use it if damage is seen. Jollenbeck GmbH accepts no liability whatsoever for any injuries or damages caused due to careless, improper or incorrect use of the product or use of the product for purposes not recommended by the manufacturer.

CONFORMITY NOTICE

Operation of the device (the devices) may be affected by strong static, electrical or high-frequency fields (radio installations, mobile telephones, microwaves, electrostatic discharges). If this occurs, try increasing the distance from the devices causing the interference.

DISPOSAL

The crossed-out wheeie-bin symbol means that you must not dispose of this product together with general household waste; instead, take it to a recycling point for electrical and electronic equipment. For information about local recycling points, contact your local authority, civic amenity site or the business where you purchased this product. The separate collection and recycling of used items of electrical and electronic equipment prevents any harmful substances they contain from harming human health and polluting the environment.

TECHNICAL SUPPORT

Having technical problems with this product? Get in touch with our Support team – the quickest way is via our website: www.speedlink.com.

DE

BESTIMMUNGSGEMÄSSER GEBRAUCH
Dieses Produkt ist nur als USB-Hub für den Anschluss an der XBOX ONE® und die Verwendung in geschlossenen Räumen geeignet. Das Produkt ist wartungsfrei. Verwenden Sie es nicht bei äußeren Beschädigungen. Die Jollenbeck GmbH übernimmt keine Haftung für Schäden an Personen, Tieren oder Sachen aufgrund von unsachsender, unsachgemäßer, falscher oder nicht dem vom Hersteller angegebenen Zweck entsprechender Verwendung des Produkts.

KONFORMITÄTSHINWEIS

Unter Einwirkung von starken statischen, elektrischen oder hochfrequenten Feldern (Funkanlagen, Mobiltelefonen, Mikrowellen-Entladungen) kann es zu Funktionsbeeinträchtigungen des Gerätes (der Geräte) kommen. Versuchen Sie in diesem Fall, die Distanz zu den störenden Geräten zu vergrößern.

ENTSORGUNG

Das Symbol der durchgestrichenen Mülltonne bedeutet, dass dieses Produkt nicht mit dem unsortierten Hausmüll entsorgt werden darf – Sie sind daher dazu verpflichtet, es an einer offiziell ausgewiesenen Sammelstelle für Elektrogeräte abzugeben. Informationen zu Sammelstellen in Ihrer Nähe erhalten Sie bei örtlichen Behörden, Wertstoffhöfen oder dem Geschäft, in dem Sie dieses Produkt erworben haben. Die separate Sammlung und Verwertung alter Elektrogeräte verhindert, dass darin enthaltene Stoffe die Gesundheit des Menschen und die Umwelt gefährden.

TECHNISCHER SUPPORT

Bei technischen Schwierigkeiten mit diesem Produkt wenden Sie sich bitte an unseren Support, den Sie am schnellsten über unsere Webseite www.speedlink.com erreichen.

FR

UTILISATION CONFORME

Ce produit est uniquement destiné à une utilisation dans des locaux fermés comme hub USB raccordé à la XBOX ONE®. Ce produit ne requiert pas d'entretien. Ne

pas l'utiliser s'il présente des dommages extérieurs. La société Jollenbeck GmbH décline toute responsabilité en cas de dommages sur des personnes, des animaux ou des biens dus à une utilisation du produit inappropriée, incorrecte, erronée ou contraire aux instructions données par le fabricant.

INDICATION DE CONFORMITÉ

La présence de champs statiques, électriques ou à haute fréquence intenses (installations radio, téléphones mobiles, décharges de micro-onde) peut perturber le bon fonctionnement de l'appareil (ou des appareils). Dans ce cas, essayez d'éloigner les appareils à l'origine des perturbations.

ÉLIMINATION

Le symbole représentant une poubelle barrée signifie que ce produit ne doit pas être placé avec les autres ménagères – vous êtes tenu de le déposer dans une borne officielle de collecte d'appareils électriques. Pour connaître les bornes de collecte proches de chez vous, adressez-vous aux services de votre commune, aux décharges locales ou au magasin où vous avez acheté ce produit. La collecte séparée des appareils électriques usagés et leur recyclage empêchent que les matériaux qu'ils contiennent ne mettent en danger la santé des personnes et l'environnement.

ASSISTANCE TECHNIQUE

En cas de difficultés techniques concernant ce produit, veuillez vous adresser à notre service d'assistance technique. Le moyen le plus rapide consiste à le contacter par le biais de notre site Web www.speedlink.com.

NL

GEBRUIK CONFORM DE DOELSTELLINGEN
Dit product is uitsluitend geschikt als USB-hub voor aansluiting op de XBOX ONE® bij gebruik binnenhuis. Het product is onderhoudsvrij. Gebruik het product niet bij schade aan de buitenkant. Jollenbeck GmbH is niet aansprakelijk voor schade aan personen, dieren of zaken als gevolg van ondoordacht, ondeskundig, onjuist gebruik van het product of gebruik dat niet overeenstemming is met het door de fabrikant aangegeven doel van het product.

OPMERKING OVER DE CONFORMITEIT

Velden met een sterke statische, elektrische of hoog-frequente lading (radiotoestellen, draadloze telefoons, ontladings van microgolven) kunnen van invloed zijn op de werking van het apparaat (de apparaten). Probeer in dat geval de afstand tot de storende apparaten te vergroten.

VERWERKING VAN AFVAL

Een pictogram met een doorgestreepte afvalbak geeft aan dat dit product niet bij het normale huisvuil mag worden gedaan. U bent verplicht het te leveren bij een officieel inzamelpunt voor elektrische apparaten. Informatie over inzamelpunten bij u in de buurt kunt u vragen bij uw gemeentelijke overheid, het sorteercentrum voor afval of het bedrijf waar u het product hebt gekocht. Door gescheiden inzameling en verwerking van elektrische apparatuur wordt voorkomen dat de daarin gebruikte stoffen een gevaar kunnen vormen voor mens en milieu.

TECHNISCHE ONDERSTEUNING

Neem bij technische problemen met dit product contact op met onze ondersteuning; u kunt hen het snelste bereiken via onze website www.speedlink.com.

ES

USO SEGÚN INSTRUCCIONES

Este producto sólo vale como hub USB para conectarlo a la XBOX ONE®, y para utilizarlo dentro de lugares o espacios cerrados. El producto no necesita mantenimiento. No lo utilice si presenta daños externos. Jollenbeck GmbH no asume garantía alguna por daños

o lesiones causadas a personas, animales u objetos debidos a una utilización inadecuada o impropia, diferente de la especificada en el manual, ni por manipulación, desarme del aparato o utilización contraria a la puntualizada por el fabricante.

ADVERTENCIA DE CONFORMIDAD

Bajo los efectos de fuertes campos eléctricos, estáticos o de alta frecuencia (emisores, teléfonos inalámbricos y móviles, descargas de microondas) pueden aparecer señales parásitarias que perturben el buen funcionamiento del aparato (los aparatos). En caso necesario conviene que la distancia con los aparatos implicados sea la mayor posible.

RECICLAJE

El símbolo de un contenedor de basura tachado significa que en ellos no podrá depositar ese tipo de material de desecho – estáis obligado legalmente a depositarlo en los contenedores apropiados para aparatos eléctricos y pilas de un punto limpio oficial. Infórmate sobre el punto limpio más próximo a tu domicilio en el ayuntamiento de tu demarcación, llamando a empresas de reciclado de la zona o en la tienda en la que has adquirido este producto o las pilas. La recogida y reciclaje de aparatos eléctricos y pilas usadas evitan que los materiales que contienen perjudiquen la salud o el medio ambiente.

SOPORTE TÉCNICO

En caso de surgir complicaciones técnicas con el producto, dirígete a nuestro servicio de soporte, podrás entrar rápidamente en la página web www.speedlink.com.

IT

UTILIZO CONFORME ALLE DISPOSIZIONI
Questo prodotto è indicato solo come hub USB su una XBOX ONE® in l'uso in ambienti chiusi. Il prodotto non richiede manutenzione. Non utilizzarlo in presenza di danni esterni. La Jollenbeck GmbH non risponde di lesioni di persone, animali o danni a oggetti causati da un utilizzo del prodotto involontario, improprio, errono o non indicato dal produttore.

AVVISO DI CONFORMITÀ

L'esposizione a campi statici, elettrici o elettromagnetici ad alta frequenza (impianti radio, cellulari, scariche di microonde) potrebbe compromettere la funzionalità del dispositivo (dei dispositivi). In tal caso cercare di aumentare la distanza dalle fonti d'interferenza.

SMALTIMENTO

Il simbolo del bidone sbarrato indica che è vietato smaltire il prodotto insieme ai rifiuti urbani non differenziati. Siete quindi tenuti per legge a consegnare questo prodotto in un centro di raccolta autorizzato per lo smaltimento di elettrodomestici. Per informazioni in merito ai centri di raccolta della propria zona contattare un ufficio locale, le imprese di smaltimento locali o il negozio dove è stato acquistato il prodotto. La raccolta differenziata e il riciclaggio di vecchi apparecchi elettrici evita che le sostanze contenutevi mettano in pericolo la salute umana e l'ambiente.

SUPPORTO TECNICO

In caso di difficoltà tecniche con questo prodotto rivolgetevi al nostro supporto che è facilmente reperibile attraverso il nostro sito www.speedlink.com.

TR

TEKNIĞİNE UYGUN KULLANIM
Bu ürün yalnızca bir USB hub olarak bir XBOX ONE®'e bağlanmak ve kapalı ortamlarda kullanmak için uygundur. Bu cihazın mevzuatta kullanılması, Jollenbeck GmbH, diktaşız, teknığıne ykür, hatalı veya üretici tarafından belirlenmiş amaç doğrultusunda kullanılmaması durumunda kişiler, hayvanların yaralanmasında ya da üründeki hasarlardan sorumlu değildir.

UYGUNLUK AÇIKLAMASI
Üzeri statik, elektrikli veya yüksek frekanslı alanların etkisi ile (radyo istasyonları, mobil telefonlar, mikrodalgalar bosalımları) cihazın (aygıtının) elektrikli kısıtlarına. Bu durumdaki parantez yol açan cihazlara mesafeyi büyütmeye çalışın.

TASFİYE

Üzeri çizili çöp tenekesi sembolü bu ürünün ayrılmış ev çöplü ile imha edilemeyeceği anlamına gelmektedir – Bu yüzden bunları elektrikli kısıtlara yeriller için belirlenmiş bir toplama noktasına vermekle yükümlüsunüz. Yakınızdaki toplama noktaları hakkındaki bilgileri yerel makamlardan, yer dönüştürme merkezlerinden ya da ürünü satın aldığınız dükkandan sahip olabilirsiniz. Eski elektrikli cihazların ayrı olarak toplanması ve değerlendirilmesi ile, bunların içerisindeki bulunan maddelerin insan sağlığına ve çevreye zarar vermesi önlenir.

TEKNIK DESTEK

Bu ürüne ilgili teknik zorluklarla karşılaşmanız durumunda lütfen müşteri destek birimimize başvurun. Buraya en hızlı www.speedlink.com adlı web sayfamızdan ulaşabilirsiniz.

RU

ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ПО НАЗНАЧЕНИЮ
Этo изделие предназначено в качестве USB-концентратора только для подключения к XBOX ONE® и использования в закрытых помещениях. Изделие не нуждается в техническом обслуживании. Не используйте его, если на его наружной части имеются повреждения.

Jollenbeck GmbH не несет ответственности за ущерб изделию или травмы людей, животных или ущерб материальным ценностям вследствие неосторожного, ненадлежащего, неправильного или не соответствующего указанной производителем цели использования изделия.

ИНФОРМАЦИЯ О СООТВЕТСТВИИ

Из-за влияния сильных статических, электрических или высокочастотных полей (излучение радиостановок, мобильных телефонов, микроволновых печей) могут возникнуть радиопомехи. В этом случае нужно увеличить расстояние от источников помех.

УТИЛИЗАЦИЯ

Символ перечеркнутого контейнера для мусора указывает на то, что это изделие нельзя утилизировать с несортированными домашним мусором – поэтому вы обязаны сдать его в официально назначенный пункт сбора старых электроприборов. Информацию о специализированных пунктах сбора старых электроприборов можно получить в местных органах власти, местных предприятиях по утилизации отходов или в магазине, где было куплено это изделие. Отдельные сбор и утилизация старых электроприборов предотвращают возникновение опасности для здоровья человека и окружающей среды вследствие веществ, которые в них содержатся.

ТЕХНИЧЕСКАЯ ПОДДЕРЖКА

Если с этим изделием возникает техническое сложность, обращайтесь в нашу службу поддержки, быстрее всего это можно сделать через наш веб-сайт www.speedlink.com.

FORAX 4 PORT USB HUB



QUICK INSTALL GUIDE SL-2507-BK

SPEEDLINK®

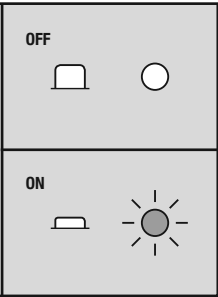
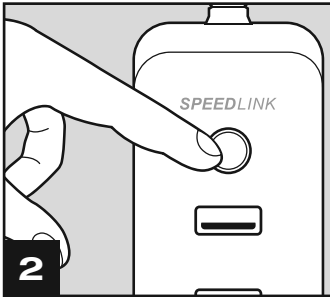
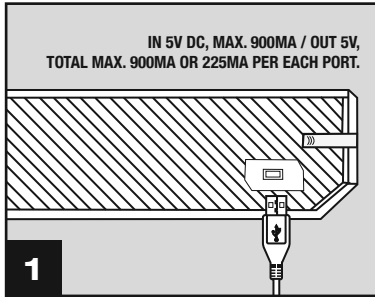


© 2014 Jollenbeck GmbH. All rights reserved. SPEEDLINK, the SPEEDLINK word mark and the SPEEDLINK swatch are registered trademarks of Jollenbeck GmbH. Xbox One is a registered trademark of Microsoft Corporation. All trademarks are the property of their respective owner. Jollenbeck GmbH shall not be made liable for any errors that may appear in this manual. Information contained herein is subject to change without prior notice. Please keep this information for later reference. JÖLLENBECK GmbH, Kreuzberg 2, 27404 Weertzen, GERMANY

TECHNICAL SUPPORT

Having technical problems with this product? Get in touch with our Support team – the quickest way is via our website: www.speedlink.com.

QUICK INSTALLATION GUIDE FORAX – 4 PORT USB HUB



SE

- Koppla USB-hubben till en USB-anslutning på framsidan av XBOX ONE®.
- Sätt på USB-hubben med På/Av-knappen. LED-lampnan lyser blått för att visa att produkten är klar att användas. Koppla sedan de USB-apparater du vill ha till hubben.
- Stäng av USB-hubben med På/Av-knappen. Då slöcknar LED-lampnan.

DK

- Slut USB-hub'en til en af front-USB-tilslutningerne på XBOX ONE®.
- Tænd for USB-hub'en med Tænd-/Sluk-tasten. LED lyser blått for at vise, at produktet er klar til brug. Slut nu de ønskede USB-apparater til hub'en.
- Sluk for USB-hub'en med Tænd-/Sluk-tasten. Derefter slukkes drifts-LED.

PL

- Podłącz hub USB do jednego ze złączy USB z przodu konsoli XBOX ONE®.
- Włącz hub USB za pomocą przycisku włącznika/wyłącznika. Dioda LED świeci w kolorze niebieskim, sygnalizując tym samym gotowość do pracy. Teraz można podłączyć żądane urządzenia USB do hub'a.
- Wyłącz hub USB za pomocą przycisku włącznika/wyłącznika. Dioda sygnalizacyjna LED gasnie.

HU

- Csatlakoztassa az USB hubot a XBOX ONE® előlő XBOX-csatlakozói egyikéhez.
- Kapcsolja be az USB hubot a be-, kikapcsoló gombbal. A LED kék fényvel ég és jelzi az üzemi késziséget. Most csatlakoztassa a kívánt USB-készülékeket a hubhoz.
- Kapcsolja ki az USB hubot a be-, kikapcsoló gombbal. Ekkor az üzemjelző LED kikapcsol.

CZ

- Zapojte USB rozbočovač do jednoho z předních portů USB na XBOX ONE®.
- Zapněte rozbočovač USB pomocí tlačítka pro zapnutí/vypnutí. K zobrazení provozní připravenosti svítí LED modře. Nyní zapojte požadované zařízení USB do rozbočovače.
- Vypněte rozbočovač USB pomocí tlačítka pro zapnutí/vypnutí. Provozní LED nato zhasne.

EL

- Συνδέστε τον διανομέα USB σε μια από τις έμπροσθεν υποδοχές σύνδεσης USB του XBOX ONE®.
- Ενεργοποιήστε τον διανομέα USB με το πλήκτρο on/off. Η LED ανάβει μπλε για να δείξει την έτοιμότητα λειτουργίας. Συνδέστε τώρα τις επιθυμητές συσκευές USB στον διανομέα.
- Απενεργοποιήστε τον διανομέα USB με το πλήκτρο on/off. Η LED λειτουργίας σβήνει αμέσως.

FI

- Liitä USB-hubi yhteen XBOX ONE®:n etuosan USB-liitännöistä.
- Kytke USB-hubi päälle virtakytkimellä. LED palaa sinisellä näyttääkseen käyttövalmiuden. Liitä nyt halutut USB-laitteet hubiin. Kytke USB-hubi pois päältä virtakytkimellä. Tämän jälkeen käyttö-LED sammuu.
- Kytke USB-hubi pois päältä virtakytkimellä. Tämän jälkeen käyttö-LED sammuu.

NO

- Koble USB-huben til en av USB-portene foran på XBOX ONE®.
- Slå på USB-huben med På/av-tasten. Indikatorlampen angir driftsklar status ved å lyse blått. Koble de aktuelle USB-enhetene til huben.
- Slå av USB-huben med På/av-tasten. Strømindikatoren vil da slukke.

SE

FÖRESKRIVEN ANVÄNDNING

Den här produkten ska bara användas inomhus som USB-hubb och anslutas till XBOX ONE®. Produkten är underhållsfri. Använd den inte om det finns utvändiga skador. Jollenbeck GmbH tar inget ansvar för skador på person, djur eller material som är ett resultat av ovarsamhet, slarv, felaktig användning eller för att produkten använts på ett sätt som strider mot föreskrifterna.

INFORMATION OM FUNKTIONSRÖNINGAR

Starka statiska, elektriska och högfrekventa fält (radioanläggningar, mobiltelefoner, urldaddningar från mikrovågsugnar) kan påverka apparaters/apparaternas funktion. I så fall ska du försöka öka avståndet till den apparat som står.

KASSERING

Symbolen med den överstrukna soptunnan betyder att den här produkten inte får slängas bland de osorterade soporna. Du är skyldigt att lämna in elektriska apparater till ett speciellt insamlingsställe för elektriska produkter. Information om insamlingsställen i din närhet får du av de lokala myndigheterna, den lokala återvinningen eller där du köpte produkten. Genom att samla in och återvinna elektriska apparater separat kan vi förhindra att ämnen som ingår i dessa produkter skadar människor och miljö.

TEKNISK SUPPORT

Om du får tekniska problem med produkten kan du vända dig till vår support. Du när den snabbast genom vår webbsida www.speedlink.com.

POMOC TECHNICZNA

W razie problemów technicznych z tym produktem proszę zwrócić się do naszej pomocy technicznej, z którą najszybciej można skontaktować się przez naszą stronę internetową www.speedlink.com.

EL

Αυτό το προϊόν δεν είναι κατάλληλο για χρήση σε κλιματισμό, χρονοποιείτε ανά παραοιόσεις εξωτερικές ζώνες. Η Jollenbeck GmbH δεν αναλαμβάνει καμία ευθύνη για βλάβες σε άτομα, ζώα ή αντικείμενα λόγω απρόοπτης, ακατάλληλης, εσφαλμένης χρήσης ή χρήσης του προϊόντος για διαφορετικό από τον αναφερόμενο από τον κατασκευαστή, σκοπό.

ΥΠΟΔΕΙΞΗ

Υπό την επίδραση δυνατών στατικών, ηλεκτρικών πεδίων ή πεδίων υψηλής συχνότητας (ασύρματες εγκαταστάσεις, κινητά τηλέφωνα, αποφορτιστές συσκευών μικροκυμάτων) ίσως υπάρχουν επιδράσεις στη λειτουργία της συσκευής (σε συσκευές). Σε αυτή τη περίπτωση δοκιμάστε να αυξήσετε την απόσταση προς τις συσκευές που δημιουργούν παρεμβολή.

ΑΠΟΡΙΠΗ

Το σύμβολο του διαγραμμένου κάδου απορριμμάτων σημαίνει ότι το προϊόν δεν επιτρέπεται να απορριφθεί με τα οικιακά απορρίμματα. Για το λόγο αυτό είναι υποχρεωμένο να το παραδώσετε σε ένα επίσημο καθορισμένο σημείο συλλογής για ηλεκτρικές συσκευές. Μπορείτε να λάβετε πληροφορίες σχετικά με τα σημεία συλλογής της περιοχής σας στις τοπικές αρχές, στα κέντρα ανακυκλοφορίας υλικών ή στο κατάστημα, στο οποίο αποκτούσατε αυτό το προϊόν. Η εξυπηρέτηση συλλογής και ή αποθήκευση παλαιών ηλεκτρικών συσκευών εμποδίζει τη διακίνηση της υγείας των ανθρώπων και του περιβάλλοντος από τα υλικά που περιέχονται σε αυτές.

TECHNISK SUPPORT

Om du får tekniska problem med den här produkten, kontakta oss på vår support. Du hittar oss på vår webbsida www.speedlink.com.

PL

Ten produkt jest przeznaczony do stosowania wyłącznie jako hub USB do podłączenia do konsoli XBOX ONE® i do stosowania w pomieszczeniach zamkniętych. Produkt nie wymaga konserwacji. Nie wolno go używać przy widocznych zewnętrznych uszkodzeniach. Jollenbeck

GmbH nie ponosi żadnej odpowiedzialności za obrażenia u ludzi, zwierząt lub szkody materialne na skutek niewłaściwego, nieprzebadanego, niewłaściwego lub niezgodnego z określonym przez producenta użytkowania produktu.

INFORMACJA O ZGODNOŚCI

Silne pola elektrostatyczne, elektryczne lub elektromagnetyczne o wysokiej częstotliwości (urządzenia radiowe, telefony przenośne, telefony komórkowe, mikrofalówki, rozładowania elektryczne) mogą być przyczyną zakłóceń w działaniu urządzenia (urządzeń). W takim wypadku należy zachować większą odległość od źródeł zakłóceń.

USUWANIE

Symbol przekreślonego pojemnika na odpady oznacza, że tego produktu nie wolno wyrzucać z niesortowanymi odpadami domowymi – masz obowiązek dostarczyć go do wyznaczonego punktu zbiórki zużytych urządzeń elektrycznych. Informacje o punktach zbiórki można otrzymać w lokalnej administracji, miejscowym zakładzie utylizacji odpadów lub w sklepie, w którym produkt został nabyty. Oddzielna zbiórka i utylizacja zużytych urządzeń elektrycznych zapobiega zagrożeniom ze strony zawartych w nich substancji dla zdrowia ludzi i środowiska.

POMOC TECHNICZNA

W razie problemów technicznych z tym produktem proszę zwrócić się do naszej pomocy technicznej, z którą najszybciej można skontaktować się przez naszą stronę internetową www.speedlink.com.

HU

RENDTELTESSZERŰ HASZNÁLAT
Ez a termék csak USB hubként XBOX ONE®-re csatlakoztatásához és azt helyesen használhatók alkalmas. A termék nem igényel karbantartást. Ne használja külső sérülési esetén. A Jollenbeck GmbH nem vállal felelősséget személyekben, állatokban vagy tárgyakkal okozott kárért, ha az figyelmen kívül hagyásból ered, hibás, vagy nem a gyártó által megadott célnak megfelelő használatból eredt.

MEGFELELŐSÉGI TUDNIVALÓK

Erős statikus, elektromos vagy nagyfrekvenciájú mezők (rádióberendezések, mobiltelefonok, vezetékeltek telefonok, mikrohullámú sütők, kislülések) hatására a készülék (a készülékek) működési zavara léphet fel. Ebben az esetben próbálja meg növelni a távolságot a zavartól készülékektől.

ÁRTALMATLANÍTÁS

Az áthúzott szemetekuká szimbólum azt jelenti, hogy ez a termék az újra nem hasznosítható szeméttel nem szabad ártalmatlanítani – ezért az Ön kötelessége, hogy egy elektronikus eszközök számrá létrehozott gyűjtőhelyre szállítsa. A közelebbeli helyi gyűjtőhelyek kapcsolatos információkat a helyi hatóságoknál, újrhasználási központokban, vagy a termékét formálazo üzletben szerezhet be. A régi elektronikus eszközök szétválasztott gyűjtéséhez és felhasználásához a megakadályozható, hogy az emberek egészséget vagy a környezetet befolyásolja.

MŰSZAKI TÁMOGATÁS

A termékkel kapcsolatos műszaki problémák esetén forduljon Támogatásunkhoz, melyet leggyorsabban honlapunkon www.speedlink.com keresztül érhet el.

CZ

Použití podle předpisů
Tento produkt je vhodný pouze jako USB rozbočovač pro zapojení do XBOX ONE® a pro použití v uzavřených prostorách. Produkt je bezúdržbový. V případě vnejšího poškození jej nepoužívejte. Firma Jollenbeck GmbH nepřebírá ručení za poškození výrobku nebo zranění osob a zvířat, vzniklé v důsledku nedbalého,

neoborného, nesprávného použití výrobku, nebo v důsledku použití výrobku k jiným účelům, než byly uvedeny výrobcem.

INFORMACE O KONFORMITĚ

Pod silnými statickými, elektrickými, nebo vysokofrekvenčními poli (rádiová zařízení, mobilní telefony, mikrovlnné vymoje) může dojít k omezení funkčnosti přístroje (přístrojů). V takovém případě se pokuste zvětšit vzdálenost k rušivým přístrojům.

LIKVIDACE

Symbol přeškrtnuté popelnice znamená, že tento výrobek nesmí být likvidován spolu s domácími odpadem - jste proto povinen/povinná jej odevzdat do sběrný, určené oddělení pro elektrická zařízení. Informace o sběrných ve Vaší blízkosti obdržíte na místních úřadech, u místního podniku pro likvidaci odpadu, nebo v obchodech, ve kterém jste tento výrobek zakoupil(a). Třídní sber a recyklace starých elektrických spotřebičů zabraňují tomu, aby v nich obsádené látky neohrožily lidské zdraví ani životní prostředí.

TECHNICKÝ SUPPORT

V případě technických problémů s tímto produktem kontaktujte prosím náš suport, který je nejrychleji dostupný prostřednictvím našich webových stránek www.speedlink.com.

EL

Αυτό το προϊόν ενδείκνυται μόνο ως διανομέας USB για τη σύνδεση σε XBOX ONE® και για τη χρήση σε κλιματισμό, χρονοποιείτε ανά παραοιόσεις εξωτερικές ζώνες. Η Jollenbeck GmbH δεν αναλαμβάνει καμία ευθύνη για βλάβες σε άτομα, ζώα ή αντικείμενα λόγω απρόοπτης, ακατάλληλης, εσφαλμένης χρήσης ή χρήσης του προϊόντος για διαφορετικό από τον αναφερόμενο από τον κατασκευαστή, σκοπό.

ΥΠΟΔΕΙΞΗ

Υπό την επίδραση δυνατών στατικών, ηλεκτρικών πεδίων ή πεδίων υψηλής συχνότητας (ασύρματες εγκαταστάσεις, κινητά τηλέφωνα, αποφορτιστές συσκευών μικροκυμάτων) ίσως υπάρχουν επιδράσεις στη λειτουργία της συσκευής (σε συσκευές). Σε αυτή τη περίπτωση δοκιμάστε να αυξήσετε την απόσταση προς τις συσκευές που δημιουργούν παρεμβολή.

ΑΠΟΡΙΠΗ

Το σύμβολο του διαγραμμένου κάδου απορριμμάτων σημαίνει ότι το προϊόν δεν επιτρέπεται να απορριφθεί με τα οικιακά απορρίμματα. Για το λόγο αυτό είναι υποχρεωμένο να το παραδώσετε σε ένα επίσημο καθορισμένο σημείο συλλογής για ηλεκτρικές συσκευές. Μπορείτε να λάβετε πληροφορίες σχετικά με τα σημεία συλλογής της περιοχής σας στις τοπικές αρχές, στα κέντρα ανακυκλοφορίας υλικών ή στο κατάστημα, στο οποίο αποκτούσατε αυτό το προϊόν. Η εξυπηρέτηση συλλογής και ή αποθήκευση παλαιών ηλεκτρικών συσκευών εμποδίζει τη διακίνηση της υγείας των ανθρώπων και του περιβάλλοντος από τα υλικά που περιέχονται σε αυτές.

TECHNICKÝ SUPPORT

V případě technických problémů s tímto produktem, kontaktujte prosím náš suport, který je nejrychleji dostupný prostřednictvím našich webových stránek www.speedlink.com.

PL

Ten produkt jest przeznaczony do stosowania wyłącznie jako hub USB do podłączenia do konsoli XBOX ONE® i do stosowania w pomieszczeniach zamkniętych. Produkt nie wymaga konserwacji. Nie wolno go używać przy widocznych zewnętrznych uszkodzeniach. Jollenbeck

GmbH nie ponosi żadnej odpowiedzialności za obrażenia u ludzi, zwierząt lub szkody materialne na skutek niewłaściwego, nieprzebadanego, niewłaściwego lub niezgodnego z określonym przez producenta użytkowania produktu.

INFORMACJA O ZGODNOŚCI

Silne pola elektrostatyczne, elektryczne lub elektromagnetyczne o wysokiej częstotliwości (urządzenia radiowe, telefony przenośne, telefony komórkowe, mikrofalówki, rozładowania elektryczne) mogą być przyczyną zakłóceń w działaniu urządzenia (urządzeń). W takim wypadku należy zachować większą odległość od źródeł zakłóceń.

USUWANIE

Symbol przekreślonego pojemnika na odpady oznacza, że tego produktu nie wolno wyrzucać z niesortowanymi odpadami domowymi – masz obowiązek dostarczyć go do wyznaczonego punktu zbiórki zużytych urządzeń elektrycznych. Informacje o punktach zbiórki można otrzymać w lokalnej administracji, miejscowym zakładzie utylizacji odpadów lub w sklepie, w którym produkt został nabyty. Oddzielna zbiórka i utylizacja zużytych urządzeń elektrycznych zapobiega zagrożeniom ze strony zawartych w nich substancji dla zdrowia ludzi i środowiska.

POMOC TECHNICZNA

W razie problemów technicznych z tym produktem proszę zwrócić się do naszej pomocy technicznej, z którą najszybciej można skontaktować się przez naszą stronę internetową www.speedlink.com.

HU

RENDTELTESSZERŰ HASZNÁLAT
Ez a termék csak USB hubként XBOX ONE®-re csatlakoztatásához és azt helyesen használhatók alkalmas. A termék nem igényel karbantartást. Ne használja külső sérülési esetén. A Jollenbeck GmbH nem vállal felelősséget személyekben, állatokban vagy tárgyakkal okozott kárért, ha az figyelmen kívül hagyásból ered, hibás, vagy nem a gyártó által megadott célnak megfelelő használatból eredt.

MEGFELELŐSÉGI TUDNIVALÓK

Erős statikus, elektromos vagy nagyfrekvenciájú mezők (rádióberendezések, mobiltelefonok, vezetékeltek telefonok, mikrohullámú sütők, kislülések) hatására a készülék (a készülékek) működési zavara léphet fel. Ebben az esetben próbálja meg növelni a távolságot a zavartól készülékektől.

ÁRTALMATLANÍTÁS

Az áthúzott szemetekuká szimbólum azt jelenti, hogy ez a termék az újra nem hasznosítható szeméttel nem szabad ártalmatlanítani – ezért az Ön kötelessége, hogy egy elektronikus eszközök számrá létrehozott gyűjtőhelyre szállítsa. A közelebbeli helyi gyűjtőhelyek kapcsolatos információkat a helyi hatóságoknál, újrhasználási központokban, vagy a termékét formálazo üzletben szerezhet be. A régi elektronikus eszközök szétválasztott gyűjtéséhez és felhasználásához a megakadályozható, hogy az emberek egészséget vagy a környezetet befolyásolja.

MŰSZAKI TÁMOGATÁS

A termékkel kapcsolatos műszaki problémák esetén forduljon Támogatásunkhoz, melyet leggyorsabban honlapunkon www.speedlink.com keresztül érhet el.

CZ

Použití podle předpisů
Tento produkt je vhodný pouze jako USB rozbočovač pro zapojení do XBOX ONE® a pro použití v uzavřených prostorách. Produkt je bezúdržbový. V případě vnejšího poškození jej nepoužívejte. Firma Jollenbeck GmbH nepřebírá ručení za poškození výrobku nebo zranění osob a zvířat, vzniklé v důsledku nedbalého,

neoborného, nesprávného použití výrobku, nebo v důsledku použití výrobku k jiným účelům, než byly uvedeny výrobcem.

INFORMACE O KONFORMITĚ

Pod silnými statickými, elektrickými, nebo vysokofrekvenčními poli (rádiová zařízení, mobilní telefony, mikrovlnné vymoje) může dojít k omezení funkčnosti přístroje (přístrojů). V takovém případě se pokuste zvětšit vzdálenost k rušivým přístrojům.

LIKVIDACE

Symbol přeškrtnuté popelnice znamená, že tento výrobek nesmí být likvidován spolu s domácími odpadem - jste proto povinen/povinná jej odevzdat do sběrný, určené oddělení pro elektrická zařízení. Informace o sběrných ve Vaší blízkosti obdržíte na místních úřadech, u místního podniku pro likvidaci odpadu, nebo v obchodech, ve kterém jste tento výrobek zakoupil(a). Třídní sber a recyklace starých elektrických spotřebičů zabraňují tomu, aby v nich obsádené látky neohrožily lidské zdraví ani životní prostředí.

TECHNICKÝ SUPPORT

V případě technických problémů s tímto produktem kontaktujte prosím náš suport, který je nejrychleji dostupný prostřednictvím našich webových stránek www.speedlink.com.

SE

Den här produkten ska bara användas inomhus som USB-hubb och anslutas till XBOX ONE®. Produkten är underhållsfri. Använd den inte om det finns utvändiga skador. Jollenbeck GmbH tar inget ansvar för skador på person, djur eller material som är ett resultat av ovarsamhet, slarv, felaktig användning eller för att produkten använts på ett sätt som strider mot föreskrifterna.

INFORMACJA O ZGODNOŚCI

Silne pola elektrostatyczne, elektryczne lub elektromagnetyczne o wysokiej częstotliwości (urządzenia radiowe, telefony przenośne, telefony komórkowe, mikrofalówki, rozładowania elektryczne) mogą być przyczyną zakłóceń w działaniu urządzenia (urządzeń). W takim wypadku należy zachować większą odległość od źródeł zakłóceń.

USUWANIE

Symbol przekreślonego pojemnika na odpady oznacza, że tego produktu nie wolno wyrzucać z niesortowanymi odpadami domowymi – masz obowiązek dostarczyć go do wyznaczonego punktu zbiórki zużytych urządzeń elektrycznych. Informacje o punktach zbiórki można otrzymać w lokalnej administracji, miejscowym zakładzie utylizacji odpadów lub w sklepie, w którym produkt został nabyty. Oddzielna zbiórka i utylizacja zużytych urządzeń elektrycznych zapobiega zagrożeniom ze strony zawartych w nich substancji dla zdrowia ludzi i środowiska.

POMOC TECHNICZNA

W razie problemów technicznych z tym produktem proszę zwrócić się do naszej pomocy technicznej, z którą najszybciej można skontaktować się przez naszą stronę internetową www.speedlink.com.

HU

RENDTELTESSZERŰ HASZNÁLAT
Ez a termék csak USB hubként XBOX ONE®-re csatlakoztatásához és azt helyesen használhatók alkalmas. A termék nem igényel karbantartást. Ne használja külső sérülési esetén. A Jollenbeck GmbH nem vállal felelősséget személyekben, állatokban vagy tárgyakkal okozott kárért, ha az figyelmen kívül hagyásból ered, hibás, vagy nem a gyártó által megadott célnak megfelelő használatból eredt.

MEGFELELŐSÉGI TUDNIVALÓK

Erős statikus, elektromos vagy nagyfrekvenciájú mezők (rádióberendezések, mobiltelefonok, vezetékeltek telefonok, mikrohullámú sütők, kislülések) hatására a készülék (a készülékek) működési zavara léphet fel. Ebben az esetben próbálja meg növelni a távolságot a zavartól készülékektől.

GmbH ne ponosi žádnę odpowiedzialności za obrażenia u ludzi, zwierząt lub szkody materialne na skutek niewłaściwego, nieprzebadanego, niewłaściwego lub niezgodnego z określonym przez producenta użytkowania produktu.

INFORMACJA O ZGODNOŚCI

Silne pola elektrostatyczne, elektryczne lub elektromagnetyczne o wysokiej częstotliwości (urządzenia radiowe, telefony przenośne, telefony komórkowe, mikrofalówki, rozładowania elektryczne) mogą być przyczyną zakłóceń w działaniu urządzenia (urządzeń). W takim wypadku należy zachować większą odległość od źródeł zakłóceń.

USUWANIE

Symbol przekreślonego pojemnika na odpady oznacza, że tego produktu nie wolno wyrzucać z niesortowanymi odpadami domowymi – masz obowiązek dostarczyć go do wyznaczonego punktu zbiórki zużytych urządzeń elektrycznych. Informacje o punktach zbiórki można otrzymać w lokalnej administracji, miejscowym zakładzie utylizacji odpadów lub w sklepie, w którym produkt został nabyty. Oddzielna zbiórka i utylizacja zużytych urządzeń elektrycznych zapobiega zagrożeniom ze strony zawartych w nich substancji dla zdrowia ludzi i środowiska.

TECHNICKÝ SUPPORT

V případě technických problémů s tímto produktem kontaktujte prosím náš suport, který je nejrychleji dostupný prostřednictvím našich webových stránek www.speedlink.com.

DO YOU KNOW THESE?



ATHERA KEYBOARD – BLUETOOTH®



CAVITY FLEX PORTABLE TABLET STAND



CONIUX STEREO GAMING HEADSET



GEOVIS PORTABLE SPEAKER – BLUETOOTH®



LUCENT FLEXIBLE DESKTOP MICROPHONE



CHOPAL TOUCHSCREEN PEN



DECUS GAMING MOUSE



QUAINT 2.1 SUBWOOFER SYSTEM

Simply playback your audio files on your mobile phone or tablet via BLUETOOTH®
Enjoy your music, movies and games at high volume, just like it's meant to

www.speedlink.com

SpeedLink and its logo are registered trademarks owned by SpeedLink, LLC. All trademarks are the property of their respective owners.

The Bluetooth word mark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc. All other marks are the property of their respective owners.